



éditorial

Avec l'amélioration de la situation sanitaire et les avancées du «déconfinement» l'horizon commence à s'éclaircir pour «Cześć» comme beaucoup d'associations. Si nos projets vous sont soumis sans délai ils resteront bien sûr soumis aux réglementations liées à la pandémie. En espérant tout de même vous revoir très bientôt.

„Czesc”

Wraz z polepszeniem się sytuacji sanitarnej wzrasta nadzieja na lepsze jutro dla „Czesc” jak i dla innych towarzystw; jednak nasze projekty na przyszłość będą w dalszym ciągu ograniczane przez pandemię.

Mamy nadzieję zobaczyć się wkrótce.

Biuro

Chanter dès cet été

Le conseil d'administration vous propose une rencontre entre familles polonaises et amis de la Pologne le :

Dimanche 27 juin à partir de 12h00

Plan d'eau du Chêne à Saint Julien de Concelles

- pique-nique,
- jeux d'enfants,
- animations.

Renseignements :



©aurore dubois

47°15' N 1°22'W

Un lieu à découvrir

Pour se retrouver à l'automne et en hiver

Vendredi 24 septembre : retour des rencontres « Cześć »

- à la Maison de l'Europe,
- présentation des activités.

Vendredi 29 octobre : assemblée générale ordinaire de l'association

- rapports 2020 et élection du conseil d'administration.

Dimanche 5 décembre : rencontre avec St Nicolas

- Maison de l'Ile de Nantes.

Un calendrier prévisionnel sera précisé dans les prochains bulletins et sur notre site internet : <http://czesc.e-monsite.com/>



**Une commémoration
nécessaire**



**Une précédente édition
de la Saint Nicolas**

Campagne de cotisation

Les circonstances doivent nous inciter à renforcer l'association pour assurer un nouveau développement. La cotisation est un des moyens le permettant, aussi le trésorier vous adresse avec le présent numéro de « Cześć » un bulletin de ré-adhésion ou d'adhésion pour l'année 2021.

Nous comptons sur votre soutien.



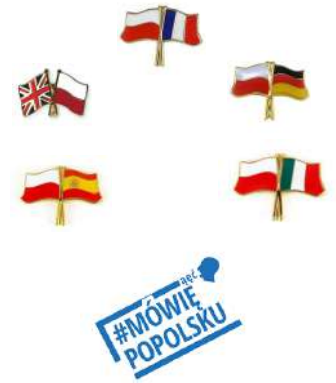
Projets à moyen terme:

Proposer à la Maison de l'Europe à Nantes :

- cycle de causeries sur la Pologne et les autres pays européens, les polonais et les autres peuples...
- détails présentés le 27 juin ;

Permanences de l'association le vendredi :

- en faire un atelier actif de conversation bilingue,
- choix des thèmes à discuter.



Fête de l'Europe : demandez un souvenir

Suite à la causerie présentée dans le cadre de la Fête de l'Europe le vendredi 07 mai le diaporama « Pologne, de si jolies frontières » (trop « lourd » pour être installé en l'état sur notre site) peut vous être adressé par demande à jeanbernardlugadet@free.fr

ou association.czesc@gmail.com



de si jolies frontières

Recherchons « webmaster »

Le site internet de l'association est amené à se développer et à évoluer.

Michel Bielak qui l'a créé et animé avec efficacité pendant près de dix ans a souhaité passer la main.

Force est de constater que depuis l'association peine à gérer actuellement cet outil.

Nous recherchons un volontaire, si possible polonisant, qui accepterait en liaison avec le bureau de l'association de gérer le site <http://czesc.e-monsite.com/>, de créer de nouvelles rubriques .

S'adresser au président.



Consulat général de Pologne : permanences à Rennes

*Chambre de Commerce et d'Industrie
2 Avenue de la Préfecture 35000 RENNES*

*Pour toutes informations, merci de vous rendre sur le site :
<https://www.gov.pl/>, à la page coronavirus*



Association Nantes-Pologne : « Cześć »

Le Président : Olivier JAWORSKI

La Secrétaire : Joanna ORNATOWSKA

Le Trésorier : Jean Bernard LUGADET

<http://czesc.e-monsite.com/>

olivier.jaworski.coueron@gmail.com

ornatowska@hotmail.com

jeanbernardlugadet@free.fr